German [u] **vs** [v]: checking automatic labelling using various formant measurements

jane.wottawa@univ-lemans.fr, martine.adda-decker@sorbonne-nouvelle.fr

INTRODUCTION

- Production variation in German [u] and [v]
- Differences in duration and/or timber [1,7]
- Preliminary study
- Grapheme $\langle u \rangle$ in German: [u] or [v]depending on context
- Example: zusammen $[tsu'zam \partial n]$ (DUDEN canonical) or $[tsv'zam \partial n]$

Which vowel do speakers produce?

RESEARCH QUESTIONS AND HYPOTHESES

- Can automatically aligned "canonical" [u] and [v] segments be separated using F1/F2 acoustic measurements?
- Can back vowel formants be reliably detected automatically (using Praat)?
- To what extent do acoustic measurements help separate German [u] and [v] in fluent speech?
- **H1** Vowel duration is not a strong cue to separate [u] and [v] in spontaneous speech. H2 F1 and F2 values are stronger cues than duration separating German [u] and [v]. H3 After relabelling, automatic classification of [u] and [v] is more successful.

[2]

[4]

SPEECH RESOURCE

- German broadcast ARTE TV documents
- late 1990s
- subset 35h of shows
- Transcription: manual, German orthography
- Alignement:
- automatic, German Limsi system
- rule-based dictionary
- manual checking
- DUDEN pron. dictionary as a reference

F2 1000 F2 Classification using RWeka 1000 500 2000 500 2000 1500 (11 706 tokens) • Canonical phone labels: 200 200 • Accuracy: 73.6% υ • Recall [u]: 0.0% 400 400 σ • Recall [ʊ]: 100.0% • Relabeled phones: 600 600 • Accuracy: 95.4% 800 800 • Recall [u]: 91.0% — U (tokens: 3 094) • Recall [v]: 100.0% **RELABELED PHONES CANONICAL PHONES** - U (tokens: 8 612)

ALIGNED SPECTROGRAM



WORDS WITH EITHER [u] OR [ប]



• Example: *absolute* [apzo'lu:tə] • Formant detection challenging because of small (F2-F1) distance.

Protocol

• Extraction of F1 and F2 in a 0-1200Hz range of automatically aligned [u] and [v]

CANONICAL PHONE LABELS

- Comparison of the duration of [u] and [v] \rightarrow not conclusive (M_[u]=70.2 ms, M_[v]=64.1 ms)
- Automatic [u] *vs.* [v] classification using RWeka with F1, F2, (F2-F1) and duration \rightarrow no relevant features found

RELABELING OF PHONES

- $F1>4.0 \text{ Bark} = \text{label} [\upsilon]$ [5, 6] F1<3.5 Bark = label [u][5, 6] • 3.5 Bark<F1<4.0 Bark = label unchanged
- Comparison of the vowel duration

DISCUSSION & CONCLUSIONS

- ✓ H1 Duration is not a strong cue to separate [u] and [v] in fluent speech.
 - > Spontaneous speech is more rapid, overall articulation rate might impact duration differences .
- \checkmark H2 Formant values are strong cues to separate [u] and [v].
 - > Only F1 was used, a combination of F1 and F2 values might increase precision.
- \checkmark H3 The classification of the relabeled data predicts [u] and [v] based on the F1 values.
 - ➤ Neither F2 or F1-F2-distances seem to be strong cues in our data.

Can [u] and [v] be considered free variants in German unstressed syllables?

• Validity of the analyses should be tested \rightarrow Human perception test.

REFERENCES

- C. Gendrot and M. Adda-Decker. Impact of duration on F1/F2 formant values of oral vowels: an automatic analysis of large broadcast news corpora in French and German. In Interspeech, 2005.

 \rightarrow not conclusive (M_[u]=65.9 ms, M_[v]=65.4 ms)

• Automatic classification using RWeka [3] \rightarrow relevant feature: F1: [u]<346 Hz<[v]

• Number of word types (3,324 in total) • without variants: 2,520 word types variants: 804 word types • with \rightarrow function or frequent content words \rightarrow coarticulation of $[\sigma]$ with [n]

[2] T A. Hall. *Phonologie: Eine Einführung*. Walter de Gruyter, 2011.

- [3] K. Hornik, C. Buchta, and A. Zeileis. Open-source machine learning: R meets Weka. Computational Statistics, 24(2):225–232, 2009.
- [4] K. McTait and M. Adda-Decker. The 300k LIMSI German broadcast news transcription system. In *Interspeech*, 2003.
- W. Strange, O.-S. Bohn, K. Nishi, and S. A Trent. Contextual variation in the acoustic and perceptual similarity of [5] North German and American English vowels. JASA, 118(3):1751–1762, 2005.
- W. Strange, O.-S. Bohn, S. A Trent, and K. Nishi. Acoustic and perceptual similarity of North German and American [6] English vowels. *JASA*, 115(4):1791–1807, 2004.
- J. Wottawa and M. Adda-Decker. Quand les voyelles longues et brèves ne tiennent pas en place: la qualité vocalique en allemand L2. In *JEP 2018*, pages 64–71, 2018.







